

Genre du véhicule Voiture de tourisme	Marque de fabrication J E E P	Type C J - 7 (ouvert avec hardtop)	Fiche d'homologation N° CH 0442 32
--	----------------------------------	--	---------------------------------------

Constructeur JEEP CORPORATION, International Division, Detroit, Michigan (USA)
 Identification "J..93HA" préfixe au No du châssis
(2e chiffre du préfixe = millésime "6" = 1976 / 3e lettre = M = boîte synchromesh 4 vit. / A = automatique)
 Plaque constr. à gauche, sur l'avant
 N° du châssis à droite, latéralement sur le longeron, au-dessus du support AR du ressort AV (frappé par l'importateur)
 Ident du moteur "A" à droite, latéralement sur le bloc, devant le distributeur
 Importateur princ. AMBROSOLI & CO, Automobile, 8021 Zurich / à partir du 1.1.77: J.H. KELLER AG, Vulkanstrasse 120, 8048 Zurich
 Véhicule homologué J6E93HA 008 414 Signes fixes dans code du type J.,92 HA

Châssis		Moteur	
Nombre d'essieux	<u>2</u> Nombre de roues <u>4</u>	Marque	<u>A M C</u> Type <u>A</u>
Direction	<u>mécanique, sur demande avec assistance hydraulique</u>	Construction	<u>en ligne</u> Temps <u>4</u>
Transmission	<u>mécanique synchronisée ou automatique + boîte compl.</u>	Carburant	<u>B</u> Position <u>avant</u>
Nombre de vitesses	<u>4x2 ou 3x2</u> Entraînement <u>toutes roues *</u>	Retrofidds.	<u>eau</u> Nombre cylindr. <u>6</u>
Frein de service	<u>hydraulique, 2 circuits, à expansion interne, sur toutes les roues, soupape proportionnelle sur les roues AR, sur demande assistance par dépression</u>	Alésage	<u>99,25</u> Course <u>99,06</u>
Frein auxiliaire	<u>circuits 1 + 2 du frein de service</u>	Cylindrée	<u>4233</u> CV-impôt <u>21,56</u>
Frein d'arrêt	<u>mécanique, à expansion interne, sur les roues AR, spéciale</u>	Puissance en CV	<u>103 SAE-net</u> à V/min <u>3600</u>
Relentisseur	<u>-</u>	Bruit	<u>81</u> dB/A à V/min <u>3600</u>
Contrôle 2 circ.	<u>par différence de pression; lampe-témoin combinée</u>	Silencieux	<u>1 pot 430x240x140 mm</u>
		Mesure des gaz	<u>ECE-15 (réglage du ralenti limité) **</u>
		Déparasitage	<u>OCE = annexe 8, chiffres 3+4 = D</u>

Carrosserie		Poids	
	<u>ouverte avec hardtop</u>	avant	arrière
Nombre de portes	<u>2 (5)</u> Indic. vit. <u>km/h.</u>	Poids à vide	<u>720</u> <u>780</u> <u>1500</u>
Ceintures sécurité	<u>SAE-J-4c ***</u> Rétroviseur <u>1/int. + 2/de chaque côté</u>	Charge utile	<u>40</u> <u>660</u> <u>700</u>
Cale	<u>-</u> Attelage <u>sur demande</u>	Poids total	<u>760</u> <u>1440</u> <u>2200</u>
Antivol	<u>verrouillage de la direction</u>	Garantie fabr.	<u>2200</u>
Nombre de places	<u>6</u> av <u>2</u> centre <u>4</u>	Dimens. pneus	<u>H 78 - 15</u> <u>H 78 - 15</u> (Variantes <u>+</u>)
Dimensions	int. <u>980</u> ext. <u>3900</u> Empattements <u>2370</u> /	Ply / bar	<u>4 / 1,7</u> <u>4 / 1,95</u> voir
Longueur	<u>980</u> <u>3900</u> Empattements <u>2370</u> /	Charge	<u>1370</u> <u>1500</u> remarques)
Largeur	<u>1380</u> <u>1580</u> Voie av <u>1310</u> ar <u>1280</u>	pour V max	<u>150</u> <u>150</u>
Hauteur	<u>1830</u> Voies av <u>-</u> ar <u>-</u>	Garantie poids remorquable avec frein	<u>-</u>
Porte à faux	lat. <u>600</u> Voies av <u>-</u> ar <u>-</u>	Garantie poids remorquable sans frein	<u>680</u>
	av <u>620</u> <u>930</u> Braquage <u>g 10700</u> d <u>10700</u>	Garantie poids de l'ensemble (remorque avec frein)	<u>5670</u>
Distance volant - vers l'avant du véhicule		Poids remorquable testé	<u>-</u>
		Vitesse maximale selon le constructeur <u>méc. = 110/ autom. = 130</u> km/h	
		Vitesse maximale testée <u>-</u> km/h	

Equipement ++)
 Feux de route SEALED BEAM DOT 6014 GE
 Feux de croisement SEALED BEAM DOT 6014 GE (§§)
 Feux de position 76 SAE IST RP 68
 Feux rouges SAE AIRST 74 GROTE 9130
 Feux stop id.
 Clignoteurs av 76 SAE IST RP 68; AR / AV++ ar voir feux rouges
 Catadioptrés av AV + AR ar I (E) ++
 Feux de gabarit av AV + AR ar
 Feux complément.
 Eclairage plaque 1/à gauche combiné
 Essuie-glace 2/ balais avec essuie-glace
 Avertisseurs SPARTON 275 / SA

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule Voiture de tourisme
 Marque et type J E E P CJ-7
 Homologation N° CH 0442 32
 Carrosserie ouverte avec hardtop
 Places total 6 avant 2
 Poids à vide 1500 Carburant B
 Charge utile 700 CV-impôt 21.56
 Poids total 2200 Cylindrée 4233

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Entraînement : sur toutes les roues, constant avec la boîte automatique; avec la boîte mécanique les roues avant peuvent être libérées.
 **) Mesure des gaz : conforme aux prescriptions selon ECE-15, modification 01; une vignette n'est pas exigée (LFEM No 35 273/74)
 ***) Ceintures de sécurité : les ceintures sous-abdominales sont admises.
 +) Variante de jantes : sur demande en alliage léger 7", voies AV 1330, AR 1300 mm.
 ++)Modifications par l'importateur:
 - les feux de position/clignoteurs AV sont déplacés vers l'avant (angles de visibilité) et équipés d'ampoules blanches;
 - les clignoteurs alternatifs sur les côtés à l'avant sont débranchés;
 - les catadioptrés d'origine sont insuffisants; il en est monté 2 complémentaires I (E);
 - des bavettes sont montées à l'arrière.
 §) Nombre de portes : le hayon arrière n'est pas considéré comme porte (la partie supérieure ne peut pas être ouverte de l'intérieur à cause de la roue de réserve).
 §§) L'intervalle entre les feux de croisement est admis selon lettre de la Div. féd. de police du 9.1.70.

A noter dans le permis de circulation:

- n'est admis que pour le transport de charges basses.

Remplace FH CH 0442 32 du 18.2.1976
 nouvel importateur à partir du 1.1.77

(9.12.76)

Lieu et date de l'homologation

Zurich, 18.02.76

Homologation fédérale des types de véhicules

Voiture
de tourisme

J E E P

C J. - 7
(ouverte avec Hardtop)

CH 0442 32

F I C H E C O M P L E M E N T A I R E I

Homologation de contrôle du 11.03.77 à Zurich - Sta

Frein de service: livrable sur demande avec freins à disques à l'avant,
dans ce cas
poids remorquable garanti avec frein 5460 kg.

Complément du 23.01.78 - Mi

Mesures du bruit selon l'OCE:

avec le véhicule en marche : avec boîte mécanique = 44 km/h, M3, iA 4,09 = 76 dB/A
à proximité de l'échappement: = 84 dB/A à 2400 t/min
avec le véhicule en marche : avec boîte automatique = 50 km/h, A2, iA 4,09 = 77,75 dB/A
à proximité de l'échappement: = 85,5 dB/A à 2400 t/min